

§ 2 - Alvorens tot publicatie over te gaan van de in artikel 19, §§ 2 en 3, bedoelde eindbesluiten en samenvattingen, moeten de daarin opgenomen persoonsgegevens worden gewist.

§ 3 - In afwijking van paragraaf 1 is de Regering de verwerkingsverantwoordelijke in de zin van artikel 4, 7), van de Algemene Verordening Gegevensbescherming voor de verwerking van de persoonsgegevens vermeld in artikel 10.

De strikt noodzakelijke en relevante gegevens verzameld in het kader van dit decreet worden bewaard in een databank. De Regering beheert deze databank in haar hoedanigheid van verwerkingsverantwoordelijke.

Onverminderd hun noodzakelijke bewaring voor de latere verwerking met het oog op archivering in het algemeen belang, wetenschappelijk of historisch onderzoek of statistische doeleinden bedoeld in artikel 89 van de Algemene Verordening Gegevensbescherming worden de persoonsgegevens vermeld in het tweede lid bewaard zolang de personen waarop zij betrekking hebben benoemd zijn als vooraanstaande onafhankelijke personen. Uiterlijk één jaar nadat de desbetreffende personen ophouden een vooraanstaande onafhankelijke persoon te zijn, worden die persoonsgegevens gewist.

**Art. 23. Inwerkingtreding**

Dit decreet heeft uitwerking met ingang van 1 juli 2019 voor geschillen over inkomsten of vermogen verkregen in een belastingjaar dat begint op of na 1 januari 2018.

Wij kondigen dit decreet af en bevelen dat het door het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Eupen, 25 november 2019.

O. PAASCH,

De Minister-President,  
Minister van Lokale Besturen en Financiën

A. ANTONIADIS,

De Viceminister-President,  
Minister van Gezondheid en Sociale Aangelegenheden, Ruimtelijke Ordening en Huisvesting

I. WEYKMANS,

De Minister van Cultuur en Sport, Werkgelegenheid en Media

H. MOLLERS,

De Minister van Onderwijs en Wetenschappelijk Onderzoek

—  
Nota

*Zitting 2019-2020*

Parlementair stuk:

28 (2019-2020) Nr. 1 Ontwerp van decreet

28 (2019-2020) Nr. 2 Tekst aangenomen door de plenaire vergadering

Integraal verslag: 25 november 2019 - Nr. 5 Bespreking en aanneming

MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT

[2019/205750]

**7. NOVEMBER 2019 — Erlass der Regierung zur Abänderung des Erlasses der Regierung vom 10. Februar 2000 über den Schulbesuch**

Die Regierung der Deutschsprachigen Gemeinschaft

Aufgrund des Dekrets vom 31. August 1998 über den Auftrag an die Schulträger und das Schulpersonal sowie über die allgemeinen pädagogischen und organisatorischen Bestimmungen für die Regel- und Förderschulen, Artikel 28 Absatz 1 und Artikel 63 Absatz 1, ersetzt durch das Dekret vom 26. Juni 2006;

Aufgrund des Erlasses der Regierung vom 10. Februar 2000 über den Schulbesuch;

Aufgrund des Gutachtens des Finanzinspektors vom 18. Juli 2019;

Aufgrund des Einverständnisses des Ministerpräsidenten, zuständig für den Haushalt, vom 23. Juli 2019;

Aufgrund des Gutachtens Nr. 66.582/2 des Staatsrates, das am 14. Oktober 2019 in Anwendung von Artikel 84 § 1 Absatz 1 Nummer 2 der koordinierten Gesetze über den Staatsrat vom 12. Januar 1973 abgegeben wurde;

Auf Vorschlag des für das Unterrichtswesen zuständigen Ministers;

Nach Beratung,

Beschließt:

**Artikel 1** - Artikel 3 § 1 Nummer 1 des Erlasses der Regierung vom 10. Februar 2000 über den Schulbesuch wird wie folgt ersetzt:

“1. eine Abwesenheit wegen einer Krankheit, die durch eine ärztliche Bescheinigung belegt ist. Wird in der ärztlichen Bescheinigung kein Enddatum angegeben, gilt die Abwesenheit nur bis zum Ende des laufenden Schuljahres als gerechtfertigt.”

**Art. 2** - In Artikel 5 desselben Erlasses der Regierung wird folgender Satz eingefügt:

“Die Bescheinigung unterliegt den in Artikel 3 § 1 Nummer 1 angeführten Bedingungen.”

**Art. 3** - Vorliegender Erlass tritt am 1. Dezember 2019 in Kraft.

**Art. 4** - Der für das Unterrichtswesen zuständige Minister wird mit der Durchführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Eupen, den 7. November 2019

Für die Regierung der Deutschsprachigen Gemeinschaft:

Der Ministerpräsident  
Minister für lokale Behörden und Finanzen  
O. PAASCH

Der Minister für Bildung, Forschung und Erziehung  
H. MOLLERS

---

**MINISTERE DE LA COMMUNAUTE GERMANOPHONE**

[2019/205750]

**7 NOVEMBRE 2019. — Arrêté du Gouvernement modifiant l'arrêté du Gouvernement du 10 février 2000 relatif à la fréquentation scolaire**

Le Gouvernement de la Communauté germanophone,

Vu le décret du 31 août 1998 relatif aux missions confiées aux pouvoirs organisateurs et au personnel des écoles et portant des dispositions générales d'ordre pédagogique et organisationnel pour les écoles ordinaires et spécialisées, l'article 28, alinéa 1<sup>er</sup> et l'article 63, alinéa 1<sup>er</sup>, remplacé par le décret du 26 juin 2006;

Vu l'arrêté du Gouvernement du 10 février 2000 relatif à la fréquentation scolaire;

Vu l'avis de l'inspecteur des Finances, donné le 18 juillet 2019;

Vu l'accord du Ministre-Président, compétent en matière de Budget, donné le 23 juillet 2019;

Vu l'avis du Conseil d'État n° 66.582/2, donné le 14 octobre 2019, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 2<sup>o</sup>, des lois sur le Conseil d'État, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition du Ministre compétent en matière d'Enseignement;

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'article 3, § 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, de l'arrêté du Gouvernement du 10 février 2000 relatif à la fréquentation scolaire est remplacé par ce qui suit :

« 1<sup>o</sup> une maladie couverte par un certificat médical. Si celui-ci ne mentionne aucune date de fin, l'absence est considérée comme justifiée uniquement jusqu'à la fin de l'année scolaire en cours. »

**Art. 2** - L'article 5 du même arrêté du Gouvernement est complété par une phrase rédigée comme suit :

« Le certificat est soumis aux conditions mentionnées à l'article 3, § 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>. »

**Art. 2.** Le présent arrêté entre en vigueur le 1<sup>er</sup> décembre 2019.

**Art. 3.** Le Ministre compétent en matière d'Enseignement est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Eupen, le 7 novembre 2019.

Pour le Gouvernement de la Communauté germanophone :

Le Ministre-Président,  
Ministre des Pouvoirs locaux et des Finances,  
O. PAASCH

Le Ministre de l'Éducation et de la Recherche scientifique,  
H. MOLLERS

---

**MINISTERIE VAN DE DUITSTALIGE GEMEENSCHAP**

[2019/205750]

**7 NOVEMBER 2019. — Besluit van de Regering tot wijziging van het besluit van de Regering van 10 februari 2000 betreffende het schoolbezoek**

De Regering van de Duitstalige Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 31 augustus 1998 betreffende de opdrachten toevertrouwd aan de inrichtende machten en aan het schoolpersoneel en houdende algemene pedagogische en organisatorische bepalingen voor het gewoon onderwijs, artikel 28, eerste lid, en artikel 63, eerste lid, vervangen bij het decreet van 26 juni 2006;

Gelet op het besluit van de Regering van 10 februari 2000 betreffende het schoolbezoek;

Gelet op het advies van de inspecteur van Financiën, gegeven op 18 juli 2019;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister-President, bevoegd voor Begroting, d.d. 23 juli 2019;

Gelet op advies 66.582/2 van de Raad van State, gegeven op 14 oktober 2019, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2<sup>o</sup>, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Onderwijs;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** Artikel 3, § 1, 1<sup>o</sup>, van het besluit van de Regering van 10 februari 2000 betreffende het schoolbezoek wordt vervangen als volgt:

"1<sup>o</sup> een afwezigheid wegens ziekte, gestaafd door een medisch attest. Als het medisch attest geen einddatum bevat, geldt de afwezigheid slechts tot het einde van het schooljaar als verantwoord."

**Art. 2.** Artikel 5 van hetzelfde besluit van de Regering wordt aangevuld met de volgende zin:

"Het attest voldoet aan de voorwaarden vermeld in artikel 3, § 1, 1<sup>o</sup>."

**Art. 3.** Dit besluit treedt in werking op 1 december 2019.

**Art. 4.** De minister bevoegd voor Onderwijs is belast met de uitvoering van dit besluit.

Eupen, 7 november 2019.

Voor de Regering van de Duitstalige Gemeenschap :

De Minister-President,  
Minister van Lokale Besturen en Financiën,  
O. PAASCH

De Minister van Onderwijs en Wetenschappelijk Onderzoek,  
H. MOLLERS

## REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

### SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[C - 2019/15757]

**28 MARS 2019. — Arrêté ministériel portant exécution partielle, en matière d'Energie, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 23 février 2017 portant exécution des chapitres 1, 3 et 4 du décret du 21 décembre 2016 portant octroi d'aides, au moyen d'un portefeuille intégré d'aides en Région wallonne, aux porteurs de projets et aux petites et moyennes entreprises pour rémunérer des services promouvant l'entrepreneuriat ou la croissance, et constituant une banque de données de sources authentiques liées à ce portefeuille intégré**

Le Ministre du Budget, de la Fonction publique, de la Simplification administrative et de l'Energie,

Vu la loi du 16 mai 2003 fixant les dispositions générales applicables aux budgets, au contrôle des subventions et à la comptabilité des Communautés et des Régions, ainsi qu'à l'organisation du contrôle de la Cour des Comptes, articles 11 à 14;

Vu le décret du 15 décembre 2011 portant organisation du budget, de la comptabilité et du rapportage des unités d'administration publique wallonnes, articles 57 à 62 ;

Vu le décret du 21 décembre 2016 portant octroi d'aides, au moyen d'un portefeuille intégré d'aides en Région wallonne, aux porteurs de projets et aux petites et moyennes entreprises pour rémunérer des services promouvant l'entrepreneuriat ou la croissance, et constituant une banque de données de sources authentiques liées à ce portefeuille intégré ;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 23 février 2017 portant exécution des chapitres 1, 3 et 4 du décret du 21 décembre 2016 portant octroi d'aides, au moyen d'un portefeuille intégré d'aides en Région wallonne, aux porteurs de projets et aux petites et moyennes entreprises pour rémunérer des services promouvant l'entrepreneuriat ou la croissance, et constituant une banque de données de sources authentiques liées à ce portefeuille intégré ;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 28 novembre 2013 portant organisation des contrôle et audit internes budgétaires et comptables ainsi que du contrôle administratif et budgétaire ;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 26 janvier 2017 fixant la répartition des compétences entre les Ministres et réglant la signature des actes du Gouvernement ;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 juillet 2014 portant règlement du fonctionnement du Gouvernement, articles 12 et 19 ;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 12 septembre 2018 ;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 20 septembre 2018 ;

Vu la demande d'avis dans un délai de 30 jours, adressée au Conseil d'Etat le 22 novembre 2018, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 2<sup>o</sup>, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973 ;

Considérant l'absence de communication de l'avis dans ce délai ;

Vu l'article 84, § 4, alinéa 2, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973,

Arrête :

#### CHAPITRE I<sup>er</sup>. — Définitions et généralités

**Article 1<sup>er</sup>.** Pour l'application du présent arrêté ministériel, on entend par :

1<sup>o</sup> le Règlement de minimis : le règlement européen CE n<sup>o</sup> 1407/2013 de la Commission européenne du 18 décembre 2013 relatif aux aides de minimis ;

2<sup>o</sup> l'arrêté : l'arrêté du Gouvernement wallon du 23 février 2017 portant exécution des chapitres 1, 3 et 4 du décret du 20 décembre 2016 relatif portant octroi d'aides, au moyen d'un portefeuille intégré d'aides en Région wallonne, aux porteurs de projets et aux petites et moyennes entreprises pour rémunérer des services promouvant l'entrepreneuriat ou la croissance, et constituant une banque de données de sources authentiques liées à ce portefeuille intégré ;